

Corrigé du contrôle d'allemand 3ème n° 22

Corrigé du contrôle d'allemand en 3ème

Corrigé et barème du contrôle de compréhension écrite en 3ème

Corrigé de l'exercice 1 (4 points) : Vrai ou faux ?

1. **Faux.** « **für eine Woche** » : la classe reste une semaine.
2. **Vrai.** « **hat zwei kleine Brüder** ».
3. **Faux.** « **endet schon um dreizehn Uhr** » : les cours se terminent à treize heures.
4. **Vrai.** « **Im Mai kommt Clara zu uns nach Lyon.** »

Barème : 0,5 point pour « vrai » ou « faux » et 0,5 point pour la justification correcte.

Corrigé de l'exercice 2 (4 points) : Répondre aux questions

1. Ils étaient impatients parce que, pour beaucoup, c'était le premier voyage sans les parents.
2. C'était difficile parce que l'auteur ne comprenait pas tout.
3. Le dîner était froid (pain, fromage, salade), alors qu'en France on mange plutôt chaud le soir.
4. Ils ont visité la cathédrale (**das Münster**) et, du haut de la tour, on a une très belle vue sur la ville et sur les montagnes.

Barème : 1 point par réponse : 0,5 point pour l'information exacte et 0,5 point pour la phrase complète et claire. Pour la question 4, les deux informations sont attendues.

Corrigé de l'exercice 3 (3 points) : Le vocabulaire dans le texte

1. **die Hausaufgaben**
2. **der Blick**
3. **der Stadtrand**

Barème : 1 point par mot correct, avec l'article ou sans, mais avec la majuscule. Retirer 0,5 point en cas d'erreur d'orthographe.

Corrigé de l'exercice 4 (3 points) : Observer la langue

1. **weil ich nicht alles verstanden habe** : le verbe conjugué **habe** est à la fin de la subordonnée, après le participe **verstanden**.

2. Par exemple **war** (**sein**), **gab** (**geben**), **mussten** (**müssen**). Toute forme correcte du texte est acceptée.
3. **Wir haben das Münster besichtigt.**

Barème : 1 point par réponse. Pour la question 2, 0,5 point par verbe avec son infinitif.

Corrigé de l'exercice 5 (6 points) : Expression écrite

Exemple de copie :

Liebe Clara, vielen Dank für die schöne Woche in Freiburg! Besonders gut hat mir die Stadtführung gefallen, denn wir haben das Münster besichtigt. Auch deine Familie war sehr nett zu mir. Im Mai zeige ich dir Lyon. Wir werden zusammen in die Altstadt gehen und Eis essen. Ich freue mich sehr auf deinen Besuch! Viele Grüße, Léa

Critères : les trois consignes sont remplies (remerciement, souvenir au parfait, activité prévue) : 2 points ; langue correcte : 2 points ; vocabulaire varié et message cohérent : 1 point ; formule d'appel et de fin : 1 point. D'autres productions sont acceptées si les consignes sont respectées.

Barème de notation et erreurs fréquentes

Exercice	Points
1. Vrai ou faux ?	4
2. Répondre aux questions	4
3. Le vocabulaire dans le texte	3
4. Observer la langue	3
5. Expression écrite	6
Total	20

- Répondre sans justifier avec le texte : une justification doit être recopiée telle quelle.
- Traduire mot à mot au lieu de répondre à la question posée.
- Oublier de rejeter le verbe en fin de proposition après **weil** ou **dass** ; après **denn**, le verbe reste en deuxième position.
- Écrire le message au présent alors que le parfait est demandé.

Total sur 20 : 18 à 20 très bien ; 14 à 17 bien ; 10 à 13 à consolider ; moins de 10 : relire le texte et refaire les exercices avant de recommencer.